Phytochemistry, Vol. 31, No. 6, pp. 2043–2046, 1992
Printed in Great Britain.

0031-9422/92 $5.00+0.00

AN α-IONOL DISACCHARIDE GLYCOSIDE FROM RASPBERRY FRUIT

ANNI PABST, DENIS BARRON,* ETIENNE SÉMON† and PETER SCHREIER‡

Lehrstuhl für Lebensmittelchemie, Universität Würzburg, Am Hubland, 8700 Würzburg, Germany; *Laboratoire de Pharmacognosie, Université Joseph Fourier-Grenoble I, UFR de Pharmacie, 38706 La Tronche, France; †Laboratoire de Recherche sur les Arômes, INRA, BP 1540, 21034 Dijon Cédex, France

(*Received* 24 *October* 1991)

Key Word Index—*Rubus idaeus*; Rosaceae; raspberry fruit; (6*R*,9*R*)-α-ionol 9-*O*-α-L-arabinofuranosyl- (1→6)-β-D-glucopyranoside.

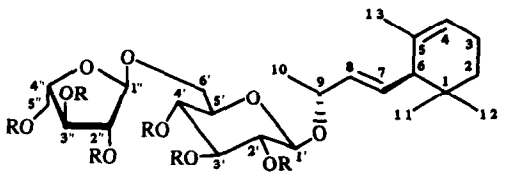
Abstract—From a methanolic extract of raspberry fruit the 9-*O*-α-L-arabinofuranosyl- (1→6)-β-D-glucopyranoside of (6*R*,9*R*)-α-ionol was isolated. Its structure was established on the basis of ^{1}H and ^{13}C NMR spectroscopy. The absolute configuration of the aglycone was determined by direct chiral analysis using MDGC-mass spectrometry as well as ^{1}H NMR analysis of its (*R*)-(−)-α-phenylpropionic acid ester.

INTRODUCTION

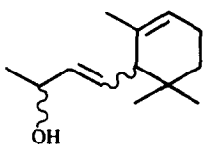
As part of a study on glycosidically bound volatiles in raspberry fruit [1–3], we now report the isolation of an α-ionol disaccharide glycoside. α-Ionol is structurally related to α-ionone, one of the most important aroma constituents of raspberry fruit [4].

RESULTS AND DISCUSSION

A crude glycosidic mixture obtained from raspberry fruit (cv. Héritage) by adsorption chromatography on Amberlite XAD resin followed by methanol elution was prefractionated by LC on Sephadex LH-20 and MPLC on RP-18. Further purification of **1** was achieved by flash chromatography on silica gel followed by HPLC on RP-select 8 phase.



	R
1	H
1a	Ac



2

‡Author to whom correspondence should be addressed.

Table 1. ^{13}C NMR data of compounds **1** and **2** (CD_3OD: 50 MHz)

C	1	2 (racemate)*
Aglycone		
1	32.9	32.9
2	32.5	32.6
3	24.0	24.1
4	121.9	121.8/121.7
5	135.3	135.4/135.3
6	55.4	55.2
7	133.8	131.4/131.4
8	135.1	137.4/137.3
9	76.6	69.1
10	21.4	24.1
11[a]	28.4	28.1
12[a]	27.4	27.5
13	23.2	23.3
Glucose		
1′	102.3	
2′	75.3	
3′	78.2[b]	
4′	71.8	
5′	78.0[b]	
6′	67.8	
Arabinose		
1″	109.7	
2″	83.1	
3″	79.0	
4″	86.1	
5″	63.1	

*Assignments were based on a ^{1}H–^{13}C COSY experiment.
[a,b]Assignments may be reversed.

The DCI-mass spectrum of **1** exhibited a base peak at *m/z* 506 $[M+NH_4]^+$ indicating that **1** was an α-ionol disaccharide glycoside. Analysis of the ^{13}C NMR data of **1** (Table 1) suggested the presence of a glucopyranosyl [2]

and an arabinofuranosyl moiety [5]. The interglycosidic linkage between the terminal arabinose and the inner glucose unit was assigned to be at C-6′, since ^{13}C NMR revealed a downfield shift of C-6′ by *ca* 5 ppm, while the other glucose carbon signals were nearly unchanged, as compared with unsubstituted β-D-glucopyranosides [2]. On the other hand, the linkage of arabinose to position 6 of glucose was confirmed by the fact that the signals of H-6′ in **1a** (Table 2) appeared at higher field in comparison with unsubstituted acetylated glucose [2]. Concerning the aglycone moiety, the downfield shift observed for the C-9 resonance and the upfield shifts experienced by the C-

Table 2. ^{1}H NMR data of compounds **1**, **1a** and **2**

	1	**1a***	**2** (racemate)*	
H	CD_3OD (200 MHz)	C_6D_6 (400 MHz)	CD_3OD (200 MHz)	C_6D_6 (200 MHz)
Aglycone				
2α/3β	0.90–1.21 *m*	1.05–1.15 *m*	1.10–1.25 *m*	1.04–1.16 *m*
2β	1.42–1.50 *m*	1.40–1.55 *m*	1.40–1.50 *m*	1.35–1.55 *m*
3β	1.99 *br s*	1.97 *br s*	2.00 *br s*	1.94 *br s*
4	5.37–5.55 *m*	5.38–5.41 *m*	5.38–5.55 *m*	5.30–5.58 *m*
6	2.12 *d*	2.12 *d*	2.09 *d*	2.04 *d*
	(7.3)	(8.6)	(7.7)	(8.0)
7	5.37–5.55 *m*	5.45 *dd*	5.38–5.55 *m*	5.30–5.58 *m*
		(15.3; 8.8)		
8		5.55 dd		
		(15.4; 6.4)		
9	†	4.15 *m*	4.22 *m*	4.20 *m*
10	1.25 *d*	1.17 *d*	1.21 *d*	1.23 *d*, 1.22 *d*
	(6.2)	(6.4)	(6.3)	(6.3), (6.4)
11[a]	0.89 *s*	0.95 *s*	0.90 *s* (6H)	0.90 *s*, 0.89 *s*
12[a]	0.84 *s*	0.90 *s*	0.85 *s*, 0.82 *s*	0.86 *s*, 0.83 *s*
13	1.55 *m*	1.65 *d*	1.60 *m*	1.65 *d*, 1.62 *d*
		(1.5)		(1.7), (1.7)
Glucose				
1′	4.31 *d*	4.44 *d*		
	(7.7)	(7.7)		
2′		5.28 *dd*		
		(9.6; 7.9)		
3′		5.46 *t*		
		(9.6)		
4′	*ca*	5.23 *t*		
		(9.9)		
5′		3.49 *m*		
6′α		3.84 *dd*		
		(10.7; 2.0)		
6′β	3.10–	3.53 *dd*		
		(10.8; 5.4)		
Arabinose				
1″		5.15 *br s*		
2″		5.40 *d*		
		(1.7)		
3″	4.10	5.22 *dd*		
		(5.3; 1.7)		
4″		4.43 *dt*		
		(5.4; 3.6)		
5″α	*m*	4.52 *dd*		
		(11.8; 3.7)		
5″β		4.29 *dd*		
		(11.8; 5.4)		
Acetyl-		1.59 *s*; 1.67 *s*		
		1.68 *s*; 1.69 *s*		
		1.70 *s*; 1.73 *s*		

*Assignments were based on a ^{1}H–^{1}H COSY experiment.

†Overlapped by sugar signals.

[a]Interchangeable values.

8 and C-10 resonances, when compared with the corresponding signals in free α-ionol (Table 1), confirmed the attachment of the sugar chain at C-9. The configurations of the anomeric centres of the sugar moieties were derived from the analysis of the ^{1}H NMR spectrum of **1a** (Table 2). The anomeric proton signal of the arabinofuranose moiety appeared as a singlet at 5.15 ppm and was therefore deduced to be α [6], while the β-configuration of glucose was derived by the chemical shift and the coupling constant (7.7 Hz) of the anomeric proton at 4.44 ppm.

In order to determine the stereochemistry at C-6 of the aglycone moiety, **1** was enzymatically hydrolysed and subsequently oxidized using a two-phase system [7]. Direct chiral analysis using MDGC-mass spectrometry showed the resulting optically pure α-ionone to possess (6*R*)-configuration [8]. Stereochemistry at C-9 was established using the method of Helmchen [9, 10] correlating absolute configuration of chiral secondary alcohols with ^{1}H NMR spectroscopic behaviour of their diastereomeric esters prepared from an optically pure α-phenylpropionic acid. ^{1}H NMR analysis of diastereomeric esters prepared from reference racemic α-ionol and (*R*)-(−)-α-phenylpropionic acid revealed two split doublets for the 10-Me. The doublets at δ1.06/1.07 were assigned to the (9*S*) diastereomers and, accordingly, the doublets observed at δ1.14/1.15 were deduced to result from the (9*R*) diastereomers. The area under these resonances showed the expected 1:1 ratio. Enrichment of this sample with an ester accordingly prepared from **1** after enzymatic hydrolysis resulted in a significant enhancement of the signal at δ1.14, corresponding to the (9*R*) diastereomer.

This is the first report on the isolation and structural elucidation of (6*R*,9*R*)-α-ionol 9-*O*-α-L-arabinofuranosyl-(1→6)-β-D-glucopyranoside. Similar absolute configuration at C-6 of α-ionol and carotenoids like α-carotene [11] agrees with the common hypothesis that norisoprenoid compounds are derived from carotenoids [12].

EXPERIMENTAL

General. NMR spectra were measured either at 400 (^{1}H) or at 200 (^{1}H) and 50 (^{13}C) MHz using TMS as ref. DCI mass spectrum of compound **1** was recorded at 70 eV with NH_3 as reagent gas, scanning from 100 to 600; source pressure 0.4 mbar; source temp. 90°. MDGC was performed using DB-5/CP-Cyclodextrin-B-2,3,6-M-19 column coupling as recently described [13].

Extraction and isolation of **1**. Plant material and part of the isolation procedure were described previously [2]. The 80% aq. MeOH eluate of the RP-18 medium pressure column was further subjected to flash chromatography on silica gel (0.032–0.063 mm) eluting with $CHCl_3$–MeOH–H_2O, 85:15:1. Subsequent semi-prep. HPLC on a LiChrosorb RP-select 8 column (10 μm; 250 × 10 mm; Merck, Darmstadt; UV detection: 200 nm) using H_2O–MeCN (4 ml min^{-1}) yielded pure glycoside **1**. DCI-MS *m/z* (rel. int.) 506 $[M+NH_4]^+$ (100), 374 [(α-ionol ≈ glucose) + NH_4]$^+$ (17), 212 [α-ionol + NH_4]$^+$ (5), 177 [(α-ionol-H_2O) + H]$^+$ (11).

Identification of the α-ionol glycoside in chromatographic fractions. Based on enzymatic hydrolysis of an aliquot in 0.2 M phosphate buffer, pH 5, using Rohapect D5L pectinase (Röhm) followed by Et_2O extraction of the released aglycones and subsequent HRGC-MS analysis (Chrompack CP-Wax-58-CB 30 m × 0.25 mm i.d., df = 0.22 μm).

Acetylation of **1**. Performed using standard Ac_2O–pyridine procedure at room temp. for 2 days in the dark. Purification of **1a** was achieved by prep. HPLC on silica gel (LiChrospher Si 60; 5 μm; 250 × 16 mm; Knauer, Berlin; *n*-hexane-*iso*-PrOH 60/40; UV detection: 200 nm).

α-Ionol. Synthesized by $LiAlH_4$ reduction from (±)-α-ionone and subsequently purified by LC on silica gel (*n*-hexane–EtOAc 8:2). GC-MS 70 eV, *m/z* (rel. int.): 138 (32), 123 (11), 95 (100), 93 (13), 91 (15), 79 (16), 43 (45), 41 (15).

Preparation of (R)-(−)-*α-phenylpropionic acid esters of racemic α-ionol.* A 3 equiv. portion of (*R*)-(−)-α-phenylpropionic acid was converted to the corresponding acid chloride with 7 equiv. oxalyl chloride (10 min; 55°). Excess oxalyl chloride was removed by azeotropic distillation with three 5 ml portions of CCl_4. One equiv. of racemic α-ionol dissolved in CCl_4 was added and allowed to react for 3 days at 55°. The reaction mixture was diluted with H_2O, extracted with Et_2O and the organic layer dried over anhydrous Na_2SO_4. Purification of the resulting diastereomeric esters was carried out by LC on silica gel (*n*-hexane–EtOAc 9:1). ^{1}H NMR (400 MHz, C_6D_6) of the α-ionol moiety: δ0.72, 0.74, 0.79, 0.83, 0.85, 0.88, 0.89 (7*s*, H-11, H-12); [1.06 (*d*, *J* = 6.3 Hz), 1.07 (*d*, *J* = 6.3 Hz), 1.14 (*d*, *J* = 6.5 Hz), 1.15 (*d*, *J* = 6.5 Hz) H-10]; 1.10–1.50 (*m*, H-2α,β, H-3α); [1.51 (*d*, *J* = 1.5 Hz), 1.53 (*d*, *J* = 1.8 Hz), 1.58 (*d*, *J* = 1.5 Hz), 1.62 (*d*, *J* = 1.9 Hz) H-13]; 1.91 (*br s*, H-3β); 5.18–5.53 (*m*, H-4, H-7, H-8, H-9).

(R)-(−)-*α-Phenylpropionic acid ester of glycosidically bound α-ionol.* Prepared accordingly after enzymatic hydrolysis of **1** and extraction of the liberated aglycone with Et_2O. ^{1}H NMR signals enhanced after addition of this sample to the above mixture of (*R*)-(−)-α-phenylpropionic acid esters of racemic α-ionol: δ1.14 (*d*, *J* = 6.5 Hz, H-10); 0.74, 0.85 (2*s*, H-11, H-12); 1.51 (*d*, *J* = 1.5 Hz, H-13).

Oxidation of glycosidically bound α-ionol. Compound **1** was enzymatically hydrolysed and the liberated aglycone extracted with Et_2O. A solution (0.8 ml) containing sodium dichromate (1 g), H_2O (5 ml) and H_2SO_4 (1.36 g) was added to the Et_2O layer and stirred for 1 hr at room temp. The mixture was diluted with H_2O, extracted with Et_2O and subsequently purified by LC on silica gel eluting with Et_2O.

Acknowledgement—We wish to thank F. Fauvelle and J. C. Debouzy (Centre de Recherche du Service de la Santé des Armées, 38706 La Tronche, France) and E. Ruckdeschel (Institut für Organische Chemie, Universität Würzburg) for recording 400 MHz ^{1}H NMR spectra as well as G. Full for MDGC analysis.

REFERENCES

1. Pabst, A., Barron, D., Etiévant, P. and Schreier, P. (1991) *J. Agric. Fd Chem.* **39**, 173.
2. Pabst, A., Barron, D., Adda, J. and Schreier, P. (1990) *Phytochemistry* **29**, 3853.
3. Pabst, A., Barron, D., Sémon, E. and Schreier, P. (1991) *Tetrahedron Letters* **32**, 4885.
4. Latrasse, A. (1991) in *Volatile Compounds in Foods and Beverages* (Maarse, H., ed.), p. 329. Marcel Dekker, New York.
5. Findlay, J. A. and He, Z. Q. (1991) *J. Nat. Prod.* **54**, 428.
6. Morota, T., Sasaki, H., Nishimura, H., Sugama, K., Chin, M. and Mitsuhashi, H. (1989) *Phytochemistry* **28**, 2149.
7. Brown, H. C., Garg, C. P. and Liu, K. T. (1971) *J. Org. Chem.* **36**, 387.
8. Werkhoff, P., Bretschneider, W., Güntert, M., Hopp, R. and Surburg, H. (1991) *Z. Lebensm. Unters. Forsch.* **192**, 111.
9. Helmchen, G. (1974) *Tetrahedron Letters* **16**, 1527.

10. Helmchen, G. and Schmierer, R. (1976) *Angew. Chem.* **88**, 770.
11. Eugster, C. H., Buchecker, R., Tscharner, C., Uhde, G. and Ohloff, G. (1969) *Helv. Chim. Acta* **52**, 1729.
12. Eugster, C. H. and Märki-Fischer, E. (1991) *Angew. Chemie* **103**, 671.
13. Bernreuther, A. and Schreier, P. (1991) *Phytochemical Analysis* **2**, 167.